

**Zeitschrift:** Bulletin suisse de linguistique appliquée / VALS-ASLA  
**Herausgeber:** Vereinigung für Angewandte Linguistik in der Schweiz = Association suisse de linguistique appliquée  
**Band:** - (2023)  
**Heft:** 117: Au carrefour entre grammaire et multimodalité : les ressources pour l'interaction = An der Schnittstelle von Grammatik und Multimodalität : Ressourcen (in) der Interaktion = At the crossroads between grammar and multimodality : resources for interaction

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Table des matières

**Au carrefour entre grammaire et multimodalité: les ressources pour l'interaction**

**An der Schnittstelle von Grammatik und Multimodalität: Ressourcen (in) der Interaktion**

**At the crossroads between grammar and multimodality: resources for interaction**

Sophia FIEDLER, Loanne JANIN, Melissa JUILLET

Introduction ..... 1-7

Maria Eleonora SCIUBBA, Virginia CALABRIA

"You can't curse". Topicalizing and sanctioning swearing in everyday interactions in Italian ..... 9-33

Tiziana KOWALCZUK

L'emploi de *tu sais* par des apprenants de français L2 ..... 35-59

Melissa JUILLET

Verbally incomplete *parce que* ('because') clauses: a longitudinal and multimodal study of second language French ..... 61-79

Xiaoyun WANG

The interplay of designedly incomplete utterances and representational gestures in Chinese as a second language classrooms ..... 81-104

Mark ROMIG, Alyson HORAN

Taking grammar off the board as a resource for language teaching. 105-121

Elena SCHLIECKER, Markus WILLMANN

Referential gestures accompanying verbal classifications in classroom Interaction ..... 123-140

Guillaume STERN

La polyvalence référentielle du déictique *là* comme expression de la complexité sémiotique des interactions professionnelles ..... 141-163

Matthieu MONNEY

Des voix et des mots: le répertoire sémiotique au prisme du discours rapporté direct ..... 165-184

Corrado BELLIFEMINE

Complexité syntaxique, gestes et étayage dans la (co-)construction du récit:  
comparaison d'enfants avec et sans trouble du développement du langage  
..... 185-205

Jana TSCHANNEN

Multimodale beendigungsstrategien in audio-postings..... 207-225

Sean HUGHES

Snapping as a resource for endorsing a critical stance..... 227-245